

Toussaint-Langenscheidt-Aufbaukurse



Ende März erscheint:

Perfectionnez votre français!

von Dr. Wernher Mohrhenn

8 Texthefte und Grammatik. 5 RM.

Nach dem Muster von "Polish up your English" bearbeitet, bezweckt auch dieser Aufbaukurs die Auffrischung verblaßter Kenntnisse, zwar nicht in schulmäßiger, aber doch systematischer Form.

Wohl das Eigenartigste an diesem Aufbaukurs ist die äußerst geschickte Verbindung zwischen Text und Grammatik: einzelne Wörter, kurze Wendungen oder auch ganze Sätze sind in den Texten als Beispiele gekennzeichnet durch eine Nummer, die auf den zutreffenden Abschnitt der Grammatik verweist. In dieser Weise wird an Hand der Texte die Grammatik systematisch durchgearbeitet. Wer umgekehrt vorgehen will, kann auch diesen Weg einschlagen. In dem dem Werk vorangestellten Inhaltsverzeichnis ist angegeben, welche Texte die Beispiele zu den einzelnen Teilen der Grammatik bieten. Es kann also jeder nach Belieben vorgehen.

Die Texte sind heutigen Zeitungen, Zeitschriften, der Literatur des heutigen Tages entnommen. Sie bieten also den Sprachschatz der heutigen Zeit, sind zudem vorwiegend auf gute Unterhaltung eingestellt. Auch der Humor kommt zu seinem Recht. Kleine lustige Illustrationen beleben die Texte. Auch diese Illustrationen sind den Texten syste-

matisch eingefügt. Sie geben vielfach die Situation wieder, die der Lernende in nachfolgenden Texten geschildert findet. Der erfahrene Sprachlehrer weiß, wie lebendig der Unterricht durch solche Illustrationen gestaltet wird.

In den ersten Heften wird die Aussprache in Toussaint-Langenscheidt-Lautschrift unter dem Text gegeben, späterhin bei jedem neu auftauchenden Wort. Wiederholungen erfolgen bei Wörtern, die in der Aussprache Schwierigkeiten bereiten.

Wortgetreue Übersetzungen der französischen Texte in den ersten Heften am Rande der Seiten erläutern dem Lernenden die Wortstellung im Französischen. Sie erleichtern ihm gleichzeitig ein Erproben seines Könnens: die Rückübersetzung des deutschen Textes ins Französische.

Wenn auch »Perfectionnez votre français« in erster Linie für Lernlustige mit Vorkenntnissen bestimmt ist, so läßt der systematische Aufbau des Werkes doch den Gedanken zu, daß auch der Anfänger sich des Werkes mit Erfolg bedienen kann, besonders dann, wenn er die Grundlagen eines guten Sprachunterrichts aus dem Erlernen einer anderen Sprache her bereits kennt.

In gleicher Ausarbeitung und zu gleichem Preise liegen vor:

*Polish up
your English!*

von Dr. Rudolf Stoff



*Perfeziona
il tuo italiano!*

von Dr. Alfredo Tortori

Ein Urteil von vielen:

„Die Neuerscheinung ist ein geradezu ideales Lehrbuch für alle, die einige Kenntnis der englischen Sprache besitzen. Man darf gar nicht von einem ‚Lehrbuch‘ reden, denn das Lernen ist keine mühsame, nutzlos machende Quälerei, sondern eine reine Freude. Selbst bei geringsten Vorkenntnissen ist dieses Buch das Mittel, die englische Sprache nebenbei zu erlernen, auch wenn jede Lust zum Wiederholen fehlt,

denn die Freude stellt sich ein, sowie man die Briefe mit den anschaulichen Bildern, kurzen Geschichten und klaren Aussprachebezeichnungen durchblättert. Es ist ein Kauf, der sich wirklich lohnt, denn er vermittelt außer dem Vergnügen an der Arbeit den Erfolg, die englische Sprache richtig zu schreiben und zu sprechen.“
Göttinger Nachrichten



Prospekt mit Probeseiten kostenlos



Langenscheidtsche Verlagsbuchhandlung (Prof. G. Langenscheidt) K.G., Berlin-Schöneberg